

# L'Impartial.

F. J. Buote, Editeur-Propriétaire.

"L'Union fait la Force."

Abonnement: \$1.00  
Payable d'avance.

Vol. 1.

Tignish, Ile du Prince Edouard, Jeudi le 17 Aout, 1893.

No. 9.

Cartes d'Affaires.

## J. Doiron, M. D.

Gradué de l'Université Laval, Montréal  
Bureau et Résidence dans la maison  
anciennement occupée par  
E. Hackett Esq.  
TIGNISH, I. P. E.  
Juin 15 93

SEE THE PLANS OF  
The Temperance and General  
Life Ins. Co'y of North America,  
FOR CHEAP RATES,  
LIBERAL POLICIES,  
GOOD RETURNS.  
FULL GOVERNMENT DEPOSIT.  
H. J. McNEIL,  
Summerside,  
General Agent for P. E. Island.

J. J. GAUDET,  
dealer in  
DRY GOODS, GROCERIES  
Boots and Shoes, etc etc  
My motto: quick sales and small  
profits  
Correspondences solicited for country  
produce  
MILL RIVER  
P. E. I.

## D. J. Doiron.

Tailleur d'après le Systeme le  
PLUS MODERNE ET LE  
MIEUX APPRECIÉ.  
Prix modéré. Satisfaction ga-  
rantie.  
Bloomfield, { des de l'Église } I P E  
catholique. }  
3m ju 13 93

JOSHUA GAUDET.  
General dealer,

Our stock is always complete and  
consists of the best at the same time  
we claim to sell as cheap as any house  
in the province

PETERVILL, P. E. I.

## F. PETERS.

DEALER IN

DRY GOODS,  
GROCERIES, BOOTS, SHOES,  
Earthenware,  
And a general assortment of  
FLOUR, FEED,  
TEA, Sugar, Etc.  
Shipper of Country Produce

MILL RIVER, P. E. Island

## AVIS AVIS.

Je me suis décidé de faire  
un changement dans mon  
commerce. A l'avenir, je ne  
vends plus à crédit; mais je  
vendrai beaucoup à meilleur  
marché. Je prends en échange  
tout ce qui peut s'offrir  
sur les marchés. J'invite aus-  
si toutes les personnes qui me  
doivent de venir régler leur  
compte d'ici au premier de  
novembre. Tout compte non  
réglé à cette date portera in-  
térêt.  
A. J. BERNARD.

To rent or lease, for a term of  
years, the farm known as the  
"BUOTE FARM" situated at  
Dupey's Corner N. B. This farm  
contains 33 acres under high  
state of cultivation, with large  
dwelling house, barn, shed etc  
Apply to G- & F. J. Buote,  
Tignish, P. E. Island.

## ACCIDENT ÉTRANGE ET FATAL

Un omnibus ouvert de tramway fi-  
lait grand train samedi, à Chicago,  
lorsqu'il vint heurter l'un des cô-  
tés du pont Harrison.  
Le choc fit tomber un grand levier  
pointu en bois dur à l'extrémité  
du pont, qui vint s'abattre sur l'omni-  
bus, et empala littéralement une  
Nellie Riordon sur le siège qu'elle oc-  
cupait au milieu de la voiture.  
Le levier traversa sur une épaisseur  
de vingt pouces le corps de l'infortunée  
dont la mort fut pour ainsi dire  
instantanée, et blessa gravement trois  
autres femmes. Mme Maggie Carey,  
Mad. Anna Dexter et Mme Maggie  
Ascroft.

## ÉCROULEMENT D'UNE MAISON

Pittsburg, Pennsylvanie, 31.—Cette  
après-midi, un édifice de sept étages,  
construit de briques et de fer, à l'en-  
coignure de Spring A les et de la 9e rue,  
à croulé. A ce moment-là, il y avait  
environ quarante ouvriers dans l'in-  
térieur, qui étaient occupés à prendre  
le repos au milieu du jour. Quel-  
ques-uns d'entre eux s'épergèrent tout  
à coup que le bâtiment subissait com-  
me un vacillement, et donnèrent l'a-  
larne. Tous réussirent à se sauver,  
moins deux couvreurs, les nommés  
Thos McGadigan et Silas Galden,  
qui furent ensevelis et écrasés à mort  
sous les débris.

## Salmon Falls, N. H.

On parle beaucoup de la récolte  
ici. Nos cultivateurs se plaignent du  
temps sec que nous avons, pour leurs  
grains, surtout pour les patates qui  
sont très petites encore, bien qu'elles  
soient presque mures, faute de pluie.  
Aussi on ne les achète pas pour rien.  
Une piastre et demie le minot pour  
des patates tout au plus bonnes pour  
les animaux au Canada, c'est passa-  
blement cher pour la saison.

LE NATIONAL

## Tremblement de terre à New Bedford

New Bedford, 3.—On a ressenti un  
léger tremblement de terre à trois  
heures hier matin. Les oscillations en  
ont été perceptibles pendant 15 se-  
condes. Il commença par un bruit ac-  
centué qui fut suivi de grondement et  
de vibrations. Les maisons dans la  
partie ouest de la ville furent consi-  
dérablement secouées. LE NATIONAL.

## La Fièvre Jaune Apportée en Floride

Pensacola, Fla., 9.—Le steamer es-  
pagnol "Leonora", qui est arrivé à la  
station de la quarantaine le 22 juillet,  
venant des ports de Cuba, avait à son  
bord deux hommes malades qui fu-  
rent admis à l'hôpital de la quarantaine.  
On reconnut qu'ils étaient atteints de  
la fièvre jaune. Le steamer a été en-  
voyé à la station Chandelier hier;  
les médecins, malades et garde-ma-  
lades isolés, et toutes les précautions  
ont été prises.

Abonnez-vous

## L'IMPARTIAL.

Did you see our visiting  
cards? Well you ought to-  
Ripans Tabules; best liver tonic.

## Maximes

L'envie tue les petits esprits.  
L'esprit sans jugement est un vais-  
seau sans lest et sans gouvernail.  
Les vices forment une chaîne dont  
le premier anneau est l'égoïsme.  
On ne doit ambitionner les éloges  
que de ceux dont le suffrage est é-  
clairé.  
Les âmes supérieures ont presque  
toujours été trempées dans les épreu-  
ves.  
Quand nous doutons de la justice  
On juge de ce que sera une fille  
dans la maison de son époux, en vo-  
yant ce qu'elle est dans la maison de  
ses parents.  
Le cheval qu'on n'accoutume point  
au mors devient indomptable; et l'en-  
fant abandonné à lui-même ne con-  
naît plus de frein.  
Ce n'est point un paradoxe, mais  
une vérité certaine, que nous n'avons  
point d'ennemi plus à craindre que  
nous-mêmes.  
Aimez votre femme, parce que  
Dieu vous l'ordonne et que vous avez  
juré de l'aimer; aimez vos enfants,  
parce qu'ils sont le reflet de votre vic.  
La religion chrétienne établit en  
dogme l'égalité morale, la seule qu'on  
puisse prêcher sans bouleverser le  
monde.  
Gardez le silence dans l'église,  
parce que le Christ y parle de vous à  
Dieu son père et aux anges; inclinez  
vous devant l'autel parce que de  
grands mystères s'y accomplissent.  
L'écrivain le plus religieux est pres-  
que toujours le plus éloquent. Sans  
religion on ne peut avoir de l'esprit;  
mais il est difficile d'avoir du génie.  
Il faut en agriculture un bon sol,  
un habile cultivateur, et des semen-  
ces bien choisies; en éducation, la  
nature est la sècle, le maître le culti-  
vateur, et les préceptes sont les se-  
mençes.  
Le grand art d'être aimable, c'est  
de choisir pour sujet d'entretien, non  
celui qui convient au genre d'esprit  
et aux occupations de la personne  
avec laquelle vous conversez.  
Aimez Dieu, parce qu'il est votre  
principe, allez à lui, parce qu'il est  
votre fin; vivez en lui, parce qu'il est  
grand; appuyez-vous sur lui, parce  
qu'il est fort; espérez en lui, parce  
qu'il est fidèle.  
Donnez votre volonté à Dieu, votre  
esprit à la science, votre cœur à vos  
parents, votre mémoire à vos bien-  
faiteurs, vos confidences à votre ami,  
votre tendresse à votre femme et à  
vos enfants, votre miséricorde à vos  
ennemis.

Le cheval qu'on n'accoutume point  
au mors devient indomptable; et l'en-  
fant abandonné à lui-même ne con-  
naît plus de frein.

Ce n'est point un paradoxe, mais  
une vérité certaine, que nous n'avons  
point d'ennemi plus à craindre que  
nous-mêmes.

Aimez votre femme, parce que  
Dieu vous l'ordonne et que vous avez  
juré de l'aimer; aimez vos enfants,  
parce qu'ils sont le reflet de votre vic.

La religion chrétienne établit en  
dogme l'égalité morale, la seule qu'on  
puisse prêcher sans bouleverser le  
monde.

Gardez le silence dans l'église,  
parce que le Christ y parle de vous à  
Dieu son père et aux anges; inclinez  
vous devant l'autel parce que de  
grands mystères s'y accomplissent.

L'écrivain le plus religieux est pres-  
que toujours le plus éloquent. Sans  
religion on ne peut avoir de l'esprit;  
mais il est difficile d'avoir du génie.

Il faut en agriculture un bon sol,  
un habile cultivateur, et des semen-  
ces bien choisies; en éducation, la  
nature est la sècle, le maître le culti-  
vateur, et les préceptes sont les se-  
mençes.

Le grand art d'être aimable, c'est  
de choisir pour sujet d'entretien, non  
celui qui convient au genre d'esprit  
et aux occupations de la personne  
avec laquelle vous conversez.

Aimez Dieu, parce qu'il est votre  
principe, allez à lui, parce qu'il est  
votre fin; vivez en lui, parce qu'il est  
grand; appuyez-vous sur lui, parce  
qu'il est fort; espérez en lui, parce  
qu'il est fidèle.

Donnez votre volonté à Dieu, votre  
esprit à la science, votre cœur à vos  
parents, votre mémoire à vos bien-  
faiteurs, vos confidences à votre ami,  
votre tendresse à votre femme et à  
vos enfants, votre miséricorde à vos  
ennemis.

## To The Farmers.

I have all you desire in the shape  
of Farming Implements. PLOWS

MARROWS, SCUFFLERS etc,

My prices are right.

Nice clean Tinware make the  
kitchen look bright. Call and see my  
stock, consisting of Plain and japan-  
ed tinware Granite ware, etc.



My pedler carries a general assort-  
ment of the above goods also  
GROCERIES. Give him a good  
reception. EGGS paid the highest  
market price.

A. J. Bernard,  
Tignish, June 22, 93

## Le Prêtre et le Médecin

Il est deux hommes que l'on ren-  
contre souvent auprès du malade et  
quelquefois en même temps, tous  
deux venus pour soulager, quoique di-  
versement, ses douleurs, tous deux at-  
tendus d'ordinaire avec impatience  
et accueillis avec plaisir. Respecte  
les tous deux, cher malade, et montre-  
toi reconnaissant pour les soins qu'ils  
prodigent, l'un à ton âme, l'autre à  
ton corps endoloris.

L'un est ministre de celui dont  
Saint Paul disait; Nous n'avons pas  
un pontife incapable de compatir à  
vos infirmités; mais éprouvé par la ten-  
tation de toutes manières. Comme  
Jésus-Christ, et par sa grâce, le prêtre  
est un mélange d'homme et de Dieu.  
Il connaît les souffrances et l'infirmité  
parce qu'il est homme, mais en même  
temps il peut l'enseigner, te justifier  
en Dieu, d'offrir à Dieu pour ton salut  
avec Jésus-Christ lui-même, le sacrifi-  
ce pur, saint et sans tache de l'au-  
tel.

En conséquence honore-le cet hom-  
me, dont on a dit avec raison qu'il est  
un autre homme Dieu, un autre Christ,  
et n'attends par pour le demander,  
pour le laisser monter, que ton entou-  
rage le juge à propos; plus vite il ar-  
rivera pour te réconcilier avec Dieu,  
plus vite la paix, le calme s'établiront  
dans ton âme et je ne sais quel charme  
s'y répand jusque sur la souffrance elle-  
même acceptée et supportée pour  
Dieu. La Paix à cette demeure, dira-  
t-il en entrant et peut tu douter que  
l'ange gardien, la Sainte Vierge, le  
doux Sauveur invoqués par lui n'ap-  
portent à ton âme cette paix dési-  
rable!

"Honore aussi le médecin" nous  
disent les Livres Sacrés. "Offre donc  
d'abord ton sacrifice à Dieu et appelle  
ensuite le médecin.

Qui, on rencontre encore de ces  
hommes dont parle l'Écriture, dignes  
de confiance et de respect, honnêtes,  
éclairés, craignant Dieu, sachant que  
l'homme est; comme l'a dit un Alle-  
mand, un composé de temps et d'éternité.  
Honore-les donc cher malade,  
honore-les!

Fais plus encore, prie le bon Dieu  
de l'éclairer sur ta maladie.....

Puis, courage et résigne-toi. Sou-  
viens-toi quoiqu'il arrive de cette pa-  
role de saint Paul: "Ce qui n'est au-  
jourd'hui que le faible effort d'une  
tribulation passagère, opère en nous  
pour jamais un poids incommensura-  
ble de gloire éternelle."

H. L.

## NOUVEAU MAGASIN.

J'ai l'honneur d'annoncer au Public  
que mon assortiment de Marchandise  
est au complet et qu'on trouvera à  
mon Magasin tous les articles qu'on  
trouve dans un magasin de première  
class, tel que:

Drap, Coton,  
Etoffe à robe pour  
Dames, Bottes,  
souliers pour tous  
es goûts. FAIENCE en grande va-  
riété. QUINCAILLERIE, Etc., Etc  
Je prends les Œufs en échange.

## Groceries.

THE, TABAC,  
SUCRE, FARINE,  
FEVRES, MELASSE,  
ETC. Aux plus bas prix.

Tous ceux qui viennent acheter à  
mon magasin s'en retournent le cœur  
content.

## C. DALTON.

TIGNISH, I. P. E.

Tignish 15 Juin 93

Ladies this is for you--The  
Ladies Standard Magazine  
devoted to Fashion and Home  
decoration, 50 pages, elegant  
illustrations, given at club rates  
with Buote's Monthly. The two  
one year, 60 cents.

## J. H. Myrick & Co.

Offer their large and well assort-  
ed stock of

## DRY GOODS Hardware and GROCERIES

at prices entirely satisfactory to  
the purchaser.

They have some special lines  
imported direct from the  
ENGLISH MANUFACTURERS

that are meeting with rapid  
sale, and the approval of the  
consumer.

A large arrival of  
NEW CROP BARBADOES

## MOLASSES

is a LEADER in their stock of  
Sweets.

When you want

## FLOUR

here is the place to buy it.

JUST TRY

some of their

\$3.90

Grade. it is a

## DAISY.

You can find all you require  
in their stores at

TIGNISH &  
ALBERTON.

and every article produced by  
Farmers or Fisherman is taken  
in exchange.

Tignish, June 16 '93

## EXCELSIOR



## OINTMENT

On demande comme appren-  
tis au bureau de l'Impartial,  
un jeune garçon et une jeune  
fille sachant lire et écrire le  
français et l'anglais.